

ITSCHAK ARAD
ur. 1926; Świąciany



Miejsce i czas wydarzeń	Izrael, okres po II wojnie światowej
Słowa kluczowe	Paletyna, Izrael, okres powojenny, droga do Palestyny, Palmach, praca w armii, studia, rodzina

Przedostanie się do Palestyny i praca w armii

W maju [19]45 roku byłem już w Łodzi, tam zaczęła się [moja] żydowska działalność. [Z] Łodzi nielegalnie przeszliśmy [do] Czechosłowacji, [następnie] do Węgier, [stamtąd] do Austrii [i] Włoch, tam spotkaliśmy żołnierzy żydowskiej brygady.

25 grudnia w [19]45 roku zeszliśmy na brzeg [w Izraelu]. Wybraliśmy ten dzień, [ponieważ] Anglicy byli [wtedy] pijani.

Byłem parę miesięcy w kibucu. [Później trafiłem] do Palmach [i działałem] w podziemiu przeciwko Anglikom, uczyłem [innych] jak wysadzać mosty, tory kolejowe, [wszystko to, co] robiłem na wojnie przeciwko Niemcom. Walczyłem w Jerozolimie w [szeregach] Palmach, potem [walczyłem na pustyni] Negew.

Po wojnie zostałem w armii. W Palmach posłali mnie do szkoły lotniczej, mam angielską licencje. Byłem komendantem batalionu, w [19]57 roku walczyłem w Synaju.

Armia posłała mnie na uniwersytet, [uzyskałem tytuł] doktora. Byłem w wojsku do [19]82 roku. [Natomiast] walczyłem już od [19]42 roku.

W [19]48 roku ożeniłem się, żona urodziła się [w Izraelu], mam troje dzieci, dziewięć wnuków, troje prawnuków, wszyscy [są] w Izraelu.

Data i miejsce nagrania	2009-09-21, Ramat ha-Szaron
Rozmawiał/a	Tomasz Czajkowski
Transkrypcja	Marta Waszkun
Redakcja	Weronika Prokopczuk
Prawa	Copyright © Ośrodek "Brama Grodzka - Teatr NN"